

INSTRUKCJA PIELĘGNACJI

Aby jak najdłużej zachować zlewozmywak granitowy w dobrej kondycji firma BRENOR zaleca systematyczne stosowanie specjalistycznych preparatów dedykowanych zlewom granitowym firmy BRENOR:

**PREPARAT do codziennego mycia i pielęgnacji oraz
IMPREGNAT do zabezpieczania i konserwacji.**



1. Po użyciu zlewozmywaka należy przemywać go płynem do mycia i wodą, a następnie wytrzeć do sucha czystą i miękką ściereczką.
2. Silnie plamiące substancje takie jak np. sok z warzyw i owoców, bawniki, wino, powinny być zmyte jak najszybciej.
3. Nie należy pozostawiać skoncentrowanych wybielaczy, rozpuszczalników do farb, oraz innych substancji zawierających niszczące czynniki chemiczne na powierzchni zlewozmywaka, gdyż mogą one powodować trwałe odbarwienie materiału.
4. W niektórych regionach występuje twarda woda. Zalecamy aby konserwować zlewozmywak przed powstaniem osadów wapiennych, których występowanie może powodować wrażenie matowienia powierzchni. Osady z kamienia można usunąć przy pomocy słabego kwasu np. octu
5. Zlewozmywak jest odporny na wysokie temperatury, jednak w przypadku dłuższego pozostawienia bardzo gorących naczyń może nastąpić jego uszkodzenie.
6. Zaleca się aby nie wrzucać ostrych i ciężkich narzędzi kuchennych, przedmiotów na zlewozmywak, w wyjątkowych przypadkach może nastąpić jego uszkodzenie.
7. Zalecamy aby nie kroić produktów żywnościowych na powierzchni zlewozmywaka, najlepiej użyć w tym celu desek do krojenia.

PFLEGEHINWEISE

Um die Granitspüle so lange wie möglich in gutem Zustand zu behalten, empfiehlt BRENOR die Verwendung spezieller Produkte für BRENOR- Granitspülen:

Pflege- und Spülmittel zum täglichen Gebrauch

Schutz- und Konservierungsmittel



1. Nach der Benutzung des Waschbeckens sollte es mit Spülmittel und Wasser abgespült werden und mit einem sauberen und weichen Tuch abgewischt werden.
2. Stark färbende Substanzen wie Obst- und Gemüsesäfte, Farbstoffe, Wein sollten so schnell wie möglich abgewaschen werden.
3. Konzentrierte Bleichmittel, Farblösungsmittel und andere Substanzen, die zerstörerische chemische Wirkstoffe enthalten, dürfen nicht auf der Oberfläche des Waschbeckens verbleiben, da sie zu dauerhaften Verfärbungen des Stoffes führen können.
4. Hartes Wasser kommt in einigen Regionen vor deswegen empfehlen wir, die Spüle zu schützen, bevor sich Kalkablagerungen bilden, die die Oberfläche matt erscheinen lassen können. Kalkablagerungen können mit einer schwachen Säure wie Essig entfernt werden.
5. Die Spüle ist gegen hohe Temperaturen unempfindlich, wenn jedoch sehr heißes Geschirr für längere Zeit stehen gelassen wird, kann das Zubehör beschädigt werden.
6. Es wird empfohlen, keine scharfen und schweren Küchenutensilien und Gegenstände auf das Spülbecken zu werfen, da dies in Ausnahmefällen zu Schäden führen kann.
7. Es wird empfohlen, Lebensmittel nicht auf der Oberfläche des Spülbeckens zu schneiden, am besten die Schneidebrette dazu verwenden.

CARE INSTRUCTION

For keep the granite sink in good condition for as long as possible, BRENOR recommends using special products dedicated to BRENOR granite sinks:

PREPARATION for daily cleaning and care and

IMPREGNATE for protection and maintenance.



1. After using the sink, wash it with washing-up liquid and water, then dry it with a clean and soft cloth.
2. Strongly staining substances, such as fruit and vegetable juice, wine, should be washed off as soon as possible.
3. Do not leave concentrated bleaches, paint solvents, and other substances containing chemical destructive agents on the surface of the sink, as they may cause permanent discoloration of the material.
4. Some regions have hard water. We recommend that you conserve the sink against the formation of limescale, which may cause the surface to appear dull. Limescale deposits can be removed with a weak acid such as vinegar
5. The sink is resistant to high temperatures, but if the dishes are left very hot for a long time sink may be damaged.
6. It is recommended not to throw sharp and heavy kitchen tools or objects onto the sink, in exceptional cases it may be damaged.
7. We recommend not to cut food products on the surface of the sink, it is best to use cutting boards for this purpose.